



Brüssel, 13. veebruar 2026
(OR. en)

6330/26
ADD 1

DELECT 30
AGRILEG 31
VETER 20

SAATEMÄRKUSED

Saatja:	Euroopa Komisjoni peasekretär, allkirjastanud Martine DEPREZ, direktor
Kättesaamise kuupäev:	12. veebruar 2026
Saaja:	Thérèse BLANCHET, Euroopa Liidu Nõukogu peasekretär
Komisjoni dok nr:	C(2026) 766 annex
Teema:	LISA järgmise dokumendi juurde: KOMISJONI DELEGEERITUD MÄÄRUS (EL) .../..., millega muudetakse ja parandatakse delegeeritud määrust (EL) 2020/687, millega täiendatakse Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrust (EL) 2016/429 seoses teatavate loetellu kantud taudide ennetamise ja tõrje eeskirjadega

Käesolevaga edastatakse delegatsioonidele dokument C(2026) 766 annex.

Lisatud: C(2026) 766 annex



Brüssel, 12.2.2026
C(2026) 766 final

ANNEX

LISA

järgmise dokumendi juurde:

KOMISJONI DELEGEERITUD MÄÄRUS (EL) .../...,

millega muudetakse ja parandatakse delegeeritud määrust (EL) 2020/687, millega täiendatakse Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrust (EL) 2016/429 seoses teatavate loetellu kantud taudide ennetamise ja tõrje eeskirjadega

LISA

I, II, IV–XII ja XV lisa muudetakse järgmiselt.

1. I lisa asendatakse järgmisega:

„I LISA

KLIINILISED LÄBIVAATUSED, PROOVIVÕTUKORD, A-KATEGOORIA TAUDIDE DIAGNOSTIKAMEETODID JA PROOVIDE VEDU

(osutatud artiklis 3)

A. Valimi moodustamise ja proovivõtu kord

A.1 LOOMADE VALIMI MOODUSTAMINE KLIINILISTEKS LÄBIVAATUSTEKS

1. Kliinilised läbivaatused peavad võimaluse korral hõlmama:
 - a) loomi, kellel esinevad A-kategooria taudi kliinilised tunnused;
 - b) loomi, kes on hiljuti tõenäoliselt surnud kahtlustatud või kinnitust leidnud A-kategooria taudi tõttu;
 - c) loomi, kellel on epidemioloogiline seos kahtlustatud või kinnitust leidnud A-kategooria taudi juhtumiga;
 - d) loomi, kelle puhul saadi eelmistel laboriuuringutel positiivsed või mitteammendavad tulemused.
2. Läbivaatamisele kuuluvad loomad tuleb valida juhuslikult ja neid peab olema piisavalt suur hulk, et A-kategooria taud selle esinemise korral avastada, kui ilmseid A-kategooria taudile viitavaid tunnuseid või surmajärgseid kahjustusi ei ole.
3. Läbivaatamisele kuuluvad loomad ja proovide võtmise meetod tuleb valida kooskõlas pädeva asutuse juhtnõõridega, asjakohaste teaduslike tõenditega asjaomase A-kategooria taudi kohta ja asjakohase situatsiooniplaaniga, millele on osutatud määruse (EL) 2016/429 artiklis 43. Läbivaatamisele kuuluvate loomade valiku ja valimi moodustamise meetodi puhul tuleb võtta arvesse taudi profiili ning:
 - a) valimi moodustamise eesmärgi;
 - b) ettevõttes peetavaid loetellu kantud liike;
 - c) ettevõttes peetavate loetellu kantud liikidesse kuuluvate loomade arvu;
 - d) peetavate loomade kategooriat;
 - e) uuringu puhul asjakohaseid kättesaadavaid andmeid peetavate loomade toodangu, tervise ja jälgitavuse kohta;
 - f) ettevõtte tüüpi ja loomakasvatustavasid;
 - g) kokkupuuteriski taset, võttes arvesse:
 - i) A-kategooria taudi tekitaja või siirutajaga kokkupuute tõenäosust;
 - ii) loomade immuniseerimata jätmist vaktsineerimise või emaloomalt saadud immuunsuse tõttu;

- iii) ettevõttes viibimise andmeid;
 - h) muid asjakohaseid epidemioloogilisi tegureid.
4. Läbivaatamisele kuuluvate loomade miinimumarv peab olema kooskõlas pädeva asutuse juhtnõrde ja asjakohase situatsiooniplaaniga, millele on osutatud määruse (EL) 2016/429 artiklis 43. Läbivaatamisele kuuluvate loomade miinimumarvu puhul tuleb arvesse võtta A-kategooria taudi profiili ning eelkõige:
- a) asjaomase A-kategooria taudi eeldatavat levimust ettevõttes;
 - b) uuringutulemuste soovitatavat usaldatavustaset, mis ei tohi mingil juhul olla alla 95 %;
 - c) rahvusvahelisi standardeid ja asjakohaseid teaduslikke tõendeid asjaomase A-kategooria taudi kohta.

A.2 LOOMADELT PROOVIDE VÕTMINE LABORIUURINGUTE JAOKS

1. Laboriuuringute jaoks proovide võtmisel tuleb arvesse võtta punktis A.1 osutatud kliiniliste läbivaatuste tulemust ja võimaluse korral hõlmata punkti A.1 alapunktis 1 osutatud loomad.
2. Kui ilmseid tauditunnuseid või A-kategooria taudile viitavaid surmajärgseid kahjustusi ei ole, tuleb proovid koguda ettevõtte igas epidemioloogilises üksuses juhuslikult ja need peavad võimaldama asjaomase A-kategooria taudi selle esinemise korral avastada.
3. Loomad, kellelt proove võetakse, võetavate proovide laad ja proovide võtmise meetod peavad olema kooskõlas pädeva asutuse juhtnõrdega, asjakohaste teaduslike tõenditega asjaomase A-kategooria taudi kohta, Euroopa Liidu referentlabori ja Euroopa Komisjoni asjakohaste andmete ja suunistega ning asjakohase situatsiooniplaaniga, millele on osutatud määruse (EL) 2016/429 artiklis 43. Loomade valiku, kellelt proove võetakse, kogutavate proovide laadi ja proovide võtmise meetodi puhul tuleb arvesse võtta A-kategooria taudi profiili ja punkti A.1 alapunktis 3 sätestatud kriteeriume.
4. Loomade miinimumarv, kellelt proove võetakse, peab olema kooskõlas pädeva asutuse juhtnõrdega, asjakohaste teaduslike tõenditega asjaomase A-kategooria taudi kohta, Euroopa Liidu referentlabori ja Euroopa Komisjoni asjakohaste andmete ja suunistega ning asjakohase situatsiooniplaaniga, millele on osutatud määruse (EL) 2016/429 artiklis 43. Nende loomade miinimumarvu puhul, kellelt proove võetakse, tuleb arvesse võtta punkti A.1 alapunktis 4 sätestatud kriteeriume ja kasutatavate uuringute tulemusi.
5. Metsloomade puhul tuleb proovid koguda lastud, surnuna leitud või sihilikult lõksu püütud loomadelt või saada mitteinvasiivsete meetoditega, nagu lakukivid ja närimisköied või peibutussööt. Proovide miinimumarvu ja laadi puhul tuleb arvesse võtta metsloomapopulatsiooni hinnangulist suurust ning punkti A.1 alapunktides 3 ja 4 sätestatud asjakohaseid kriteeriume.

A.3 ETTEVÕTETE VALIMI MOODUSTAMINE KONTROLLKÄIKUDE JAOKS

Ettevõtete valik, kus hakatakse proove võtma, külastatavate ettevõtete miinimumarv ja proovide võtmise meetod peab olema kooskõlas pädeva asutuse juhtnõõridega, asjakohaste teaduslike tõenditega asjaomase A-kategooria taudi kohta ja asjakohase situatsiooniplaaniga, millele on osutatud määruse (EL) 2016/429 artiklis 43. Ettevõtete valiku, kus hakatakse proove võtma, ja proovide võtmise meetodi puhul tuleb arvesse võtta asjaomase A-kategooria taudi profiili ja punkti A.1 alapunktis 3 sätestatud kriteeriume.

B. Diagnostikameetodid

Meetodid, võrdlusmaterjalid, nende standardimine ja A-kategooria taudi jaoks asjakohaseid diagnostikameetodeid kasutades tehtud uuringute tulemuste tõlgendamine peavad vastama delegeeritud määruse (EL) 2020/689 artiklile 6 ja VI lisa III osale.

Valitud diagnostikameetodite eesmärk peab olema järelevalve tundlikkuse maksimeerimine. See järelevalve võib teataval asjaoludel hõlmata laboriuuringute kasutamist, et hinnata varasemat kokkupuudet taudiga.

C. Proovide vedu

1. Kõik A-kategooria taudi esinemise kinnitamiseks või välistamiseks võetud proovid tuleb saata nõuetekohaselt märgistatud ja identifitseeritaval kujul ametlikku laborisse, mida on nende saabumisest teavitatud. Nende proovidega peavad kaasas olema asjakohased vormid vastavalt pädeva asutuse ja proove saava labori kehtestatud nõuetele. Need vormid peavad sisaldama vähemalt järgmist:
 - a) nende loomade päritoluettevõtte nimi, kus proovid võeti;
 - b) teave nende loomade liigi, vanuse ja kategooria kohta, kellelt proovid võeti;
 - c) loomade kliinilised andmed, kui need on kättesaadavad ja asjakohased;
 - d) tauditunnused ja surmajärgsed leiud;
 - e) muu asjakohane teave.
2. Kõiki proove tuleb:
 - a) säilitada veekindlates ja purunematutes anumates ja pakendites ning kooskõlas kohaldatavate rahvusvaheliste standarditega;
 - b) hoida veo ajal kõige sobivamal temperatuuril ja kõige sobivamates muudes tingimustes, võttes arvesse asjaolusid, mis võivad mõjutada proovi kvaliteeti.
3. Pakendi välisküljele tuleb kinnitada silt vastuvõtva labori aadressiga ja järgmine sõnum peab olema selgesti nähtav:

„Patoloogiline loomne materjal; kergesti riknev; kergesti purunev; mitte avada väljaspool sihtlaborit.“
4. Proove vastuvõtva ametliku labori vastutavat isikut tuleb proovide saabumisest õigel ajal teavitada.“

2. II lisa tabelit muudetakse järgmiselt:

- a) *Mycoplasma mycoides subsp. mycoides SC* nakkust (veiste kontagioosne pleuropneumoonia) (CBPP) käsitleva rea teises veerus asendatakse seireperiood „45 päeva“ seireperioodiga „90 päeva“;
- b) sigade klassikalist katku (CSF) käsitleva rea teises veerus asendatakse seireperiood „15 päeva“ seireperioodiga „25 päeva“.

3. IV lisa muudetakse järgmiselt:

- a) pealkiri asendatakse järgmisega:

„IV LISA

PUHASTAMIS-, DESINFITSEERIMIS- JA VAJADUSE KORRAL PUTUKATE JA NÄRILISTE TÕRJE MENETLUSED

(osutatud artiklites 12, 15, 16, 39, 45, 55 ja 57)“;

- b) punkti B alapunkt e asendatakse järgmisega:

„e) desinfitseerimisvahend peab jääma töödeldud pinnale vähemalt 24 tunniks, välja arvatud juhul, kui pädev asutus lubab teisiti, arvestades tootja määratud minimaalset nõutavat kokkupuuteaega;“;

- c) punkti C alapunkti 1 alapunkti a alapunkt i asendatakse järgmisega:

„i) töödeldakse auruga vähemalt 70 °C juures vähemalt 60 minutit;“;

- d) punkti C alapunkt 3 asendatakse järgmisega:

„3. Seitsme päeva pärast või varem, kui hooned, pinnad ja seadmed on pärast punktis 2 nõutud toimingute lõpuleviimist täielikult kuivanud, tuleb ettevõtte uuesti puhastada ja desinfitseerida.“

4. V, VI ja VII lisa asendatakse järgmisega.

„V LISA

KAITSE- JA JÄRELEVALVETSOONIDE MIINIMUMRAADIUS

(osutatud artiklis 21)

Ettevõtte ümbruse raadius

A-kategooria taudid	Kaitsetsoon	Järelevalvetsoon
Suu- ja sõrataud	3 km	10 km
Veiste katku nakkus	4 km	10 km
Riftioru palaviku viiruse nakkus	20 km	50 km
Nodulaarse dermatiidi viiruse nakkus	20 km	50 km
<i>Mycoplasma mycoides subsp. mycoides SC</i> nakkus (veiste kontagioosne pleuropneumoonia)	1 km	3 km
Lammaste ja kitsede rõuged	5 km	20 km
Väikemäletsejaliste katku viiruse nakkus	5 km	20 km

Kitsede nakkav pleuropneumoonia	1 km	3 km
Hobuste Aafrika katk	100 km	150 km
<i>Burkholderia mallei</i> nakkus (malleus)	Ettevõte	Ettevõte
Sigade klassikaline katk	3 km	10 km
Sigade Aafrika katk	3 km	10 km
Lindude kõrge patogeensusega gripp	3 km	10 km
Newcastle'i haiguse viiruse nakkus	3 km	10 km

VI LISA

PIIRANGUTSOONIS KEHTIVAD KEELUD

(osutatud artiklis 27)

Tabel. Loetellu kantud liikidesse kuuluvate loomade ja neilt saadud toodetega seotud tegevuste keelud

LOOMADE JA TOODETEGA SEOTUD TEGEVUSTE KEELUD A-KATEGOORIA TAUDIDE KORRAL¹	FMD	RP	RVFV	LSD	CBPP	SPGP	PPR	CCPP	CSF	ASF	AHS	GLANDERS	HPAI	NCD
Loetellu kantud liikidesse kuuluvate peetavate loomade vedu piirangutsooni ettevõtetest	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	NA	X	X
Loetellu kantud liikidesse kuuluvate peetavate loomade vedu piirangutsooni ettevõtetesse	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	NA	X	X
Loetellu kantud liikidesse kuuluvate ulukite varude täiendamine	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	NA	X	X
Laadad, turud, näitused ja muud loetellu kantud liikidesse kuuluvate peetavate loomade kogunemised, sealhulgas nende liikide kokkukogumine ja jaotamine	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	NA	X	X
Loetellu kantud liikidesse kuuluvate peetavate loomade sperma, ootsüütide ja embrüote vedu piirangutsooni ettevõtetest	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	NA	NA	NA
Loetellu kantud liikidesse kuuluvatelt peetavatelt loomadelt sperma, ootsüütide ja embrüote kogumine	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	NP	NA	NA	NA
Loetellu kantud liikidesse kuuluvate peetavate loomade viimine teise ettevõttesse kunstliku seemendamise eesmärgil	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	NA	NA	NA
Loetellu kantud liikidesse kuuluvate peetavate loomade viimine teise ettevõttesse loodusliku paaritamise eesmärgil	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	NA	NA	NA

¹ A-kategooria taudide lühendid vastavalt II lisale.

Haudemunade vedu piirangutsooni ettevõtetesse ja sealt välja		NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	X	X
Loetellu kantud peetavate ja metsloomade värske liha (v.a rups) vedu piirangutsooni tapamajadest või ulukikäitlusettevõtetest		X	X	X	NP	NP	NP	X	NP	X	X	NP	NA	X	X
Loetellu kantud peetavate ja metsloomade rupsi vedu piirangutsooni tapamajadest või ulukikäitlusettevõtetest		X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	NP	NA	X	X
Loetellu kantud liikide loomade värskest lihast saadud lihatoodete vedu piirangutsooni ettevõtetest		X	X	X	NP	NP	NP	X	NP	X	X	NP	NA	X	X
Loetellu kantud liikidesse kuuluvate peetavate loomade toorpiima ja ternespiima vedu piirangutsooni ettevõtetest		X	X	X	X	NP	X	X	NP	NA	NA	NP	NA	NA	NA
Piimatoodete ja ternespiimatoodete vedu piirangutsooni ettevõtetest		X	X	X	NP	NP	NP	X	NP	NA	NA	NP	NA	NA	NA
Inimtoiduks ettenähtud munade vedu piirangutsooni ettevõtetest		NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	X	X
Loetellu kantud liikidesse kuuluvatelt peetavatelt loomadelt saadud loomsete kõrvalsaaduste vedu piirangutsooni ettevõtetest, välja arvatud loomade korjused või surnud loomade kehaosad	Sõnnik, sealhulgas allapanu ja kasutatud allapanu	X	X	X	X	NP	X	X	NP	X	X	NP	NA	X	X
	Loomade nahk, vill, harjased ja suled	X	X	NP	X	NP	X	X	NP	X	X	NP	NA	X	X
	Loomsed kõrvalsaadused, mis ei ole sõnnik (sh allapanu ja kasutatud allapanu) ega loomade nahk, vill, harjased ja suled	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	NP	NA	X	X
Piirangutsoonis saadud taimsete söödamerjalide ja põhu vedu		X	X	NP	NP	NP	NP	NP	NP	NP	NP	NP	NA	NP	NP

NA = ei kohaldata

X = keelatud

NP = ei ole keelatud

**PIIRANGUTSOONIST PÄRIT LOOMSETE SAADUSTE RISKE MAANDAV
TÖÖTLEMINE**

(osutatud artiklites 27, 33 ja 49)

1. Töötlemine suu- ja sõrataudi puhul

Liha

Kuumtöötlemine hermeetiliselt suletud mahutis, et saavutada F_0 * väärtuseks vähemalt 3

Kuumtöötlemine sisetemperatuurini vähemalt 80 °C

Kuumtöötlemine sisetemperatuurini 70 °C vähemalt 30 minutit

Kuumtöötlemine hermeetiliselt suletud mahutis vähemalt 60 °C juures vähemalt 4 tundi

Kondiga liha loomulik kääritamise ja laagerdamise vähemalt 9 kuud, et saavutada maksimumväärtused A_w 0,93 ja pH 6 kogu toote ulatuses

Kuivatamine pärast soolamist vähemalt 182 päeva üksnes sealihaga

Kestad

Soolamine kuiva naatriumkloriidi (NaCl) või selle küllastunud lahusega ($A_w < 0,80$) vähemalt 30 järjestikuse päeva jooksul ümbritseva keskkonna temperatuuril vähemalt 20 °C

Soolamine fosfaadilisaadiga kuiva soola (86,5 % NaCl, 10,7 % Na_2HPO_4 ja 2,8 % Na_3PO_4) või selle küllastunud lahusega ($A_w < 0,80$) vähemalt 30 järjestikuse päeva jooksul ümbritseva keskkonna temperatuuril vähemalt 20 °C

Piim

Kuumtöötlemine steriliseerimisena, et saavutada F_0 väärtuseks vähemalt 3

Kuumtöötlemine kõrgkuumutamiseks vähemalt 132 °C juures vähemalt 1 sekundi jooksul

Kui piima pH on alla 7, kuumtöötlemine lühiajalise kõrgpastöriseerimisena vähemalt 72 °C juures vähemalt 15 sekundi jooksul

Kui piima pH on 7 või kõrgem, kuumtöötlemine lühiajalise kõrgpastöriseerimisena vähemalt 72 °C juures vähemalt 15 sekundi jooksul, kaks korda

Kuumtöötlemine lühiajalise kõrgpastöriseerimisena vähemalt 72 °C juures koos füüsikalise töötlemisega, et saavutada vähemalt üheks tunniks pH väärtus alla 6

Kuumtöötlemine lühiajalise kõrgpastöriseerimisena vähemalt 72 °C juures koos kuivatamisega

2. Töötlemine veiste katku nakkuse puhul

Veiste katku nakkuse puhul riski maandavat töötlust ei ole.

3. Töötlemine riftioru palaviku viiruse nakkuse puhul

Rupsita liha

Rümpade laagerdamine temperatuuril vähemalt 2 °C vähemalt 24 tunni jooksul pärast tapmist

Laagerdamata rümpade rups ja liha

Kuumtöötlemine hermeetiliselt suletud mahutis, et saavutada F_0 väärtuseks vähemalt 3

Piim

Kuumtöötlemine steriliseerimisena, et saavutada F_0 väärtuseks vähemalt 3

Kuumtöötlemine lühiajalise kõrgpastöriseerimisena vähemalt 72 °C juures vähemalt 15 sekundi jooksul

4. Töötlemine nodulaarse dermatiidi viiruse nakkuse puhul

Rups

Kuumtöötlemine hermeetiliselt suletud mahutis, et saavutada F_0 väärtuseks vähemalt 3

Kestad

Ohutu kaup.

Piim

Kuumtöötlemine steriliseerimisena, et saavutada F_0 väärtuseks vähemalt 3

Kuumtöötlemine kõrgkuumutamiseks vähemalt 132 °C juures vähemalt 1 sekundi jooksul

Kuumtöötlemine lühiajalise kõrgpastöriseerimisena vähemalt 72 °C juures vähemalt 15 sekundi jooksul

Töötlemine, et saavutada pH väärtus alla 6 vähemalt üheks tunniks

5. Töötlemine veiste kontagioosse pleuropneumoonia puhul

Rups

Kuumtöötlemine hermeetiliselt suletud mahutis, et saavutada F_0 väärtuseks vähemalt 3

6. Töötlemine lammaste ja kitsede rõugete puhul

Rups

Kuumtöötlemine hermeetiliselt suletud mahutis, et saavutada F_0 väärtuseks vähemalt 3

Piim

Kuumtöötlemine steriliseerimisena, et saavutada F_0 väärtuseks vähemalt 3

Kuumtöötlemine kõrgkuumutamiseks vähemalt 132 °C juures vähemalt 1 sekundi jooksul

Kuumtöötlemine lühiajalise kõrgpastöriseerimisena vähemalt 72 °C juures vähemalt 15 sekundi jooksul

Töötlemine, et saavutada pH väärtus alla 6 vähemalt üheks tunniks

7. Töötlemine väikemäletsejaliste katku viiruse nakkuse korral

Liha

Kuumtöötlemine hermeetiliselt suletud mahutis, et saavutada F_0 väärtuseks vähemalt 3

Kuumtöötlemine sisetemperatuurini vähemalt 80 °C

Kuumtöötlemine sisetemperatuurini 70 °C vähemalt 30 minutit

Kuumtöötlemine vähemalt 65 °C sisetemperatuurini nii pikaks ajaks, kui on vaja, et saavutada pastöriseerimisväärtus (pv), mis on vähemalt 40

Kuumtöötlemine hermeetiliselt suletud mahutis vähemalt 60 °C juures vähemalt 4 tundi

Kestad

Soolamine kuiva naatriumkloriidi (NaCl) või selle küllastunud lahusega ($A_w < 0,80$) vähemalt 30 järjestikuse päeva jooksul ümbritseva keskkonna temperatuuril vähemalt 20 °C

Soolamine fosfaadilisandiga kuiva soola (86,5 % NaCl, 10,7 % Na₂HPO₄ ja 2,8 % Na₃PO₄) või selle küllastunud lahusega ($A_w < 0,80$) vähemalt 30 järjestikuse päeva jooksul ümbritseva keskkonna temperatuuril vähemalt 20 °C

Piim

Kuumtöötlemine steriliseerimisena, et saavutada F_0 väärtuseks vähemalt 3

Kuumtöötlemine kõrgkuumutamiseks vähemalt 132 °C juures vähemalt 1 sekundi jooksul

Kui piima pH on alla 7, kuumtöötlemine lühiajalise kõrgpastöriseerimisena vähemalt 72 °C juures vähemalt 15 sekundi jooksul

Kui piima pH on 7 või kõrgem, kuumtöötlemine lühiajalise kõrgpastöriseerimisena vähemalt 72 °C juures vähemalt 15 sekundi jooksul, kaks korda

Kuumtöötlemine lühiajalise kõrgpastöriseerimisena vähemalt 72 °C juures koos füüsikalise töötlemisega, et saavutada vähemalt üheks tunniks pH väärtus alla 6

Kuumtöötlemine lühiajalise kõrgpastöriseerimisena vähemalt 72 °C juures koos kuivatamisega

8. Töötlemine kitsede nakkava pleuropneumoonia puhul

Rups

Kuumtöötlemine hermeetiliselt suletud mahutis, et saavutada F_0 väärtuseks vähemalt 3

9. Töötlemine sigade klassikalise katku puhul

Liha

Kuumtöötlemine hermeetiliselt suletud mahutis, et saavutada F_0 väärtuseks vähemalt 3

Kuumtöötlemine sisetemperatuurini vähemalt 80 °C

Kuumtöötlemine sisetemperatuurini 70 °C vähemalt 30 minutit

Kuumtöötlemine hermeetiliselt suletud mahutis vähemalt 60 °C juures vähemalt 4 tundi

Loomulik kääritsemine ja laagerdamine vähemalt 9 kuud (v.a seljatükkide puhul: vähemalt 140 päeva ja singi puhul: vähemalt 190 päeva), et saavutada A_w väärtus kuni 0,93 ja pH väärtus kuni 6

Kuivatamine pärast soolamist vähemalt 182 päeva

Kestad

Soolamine kuiva naatriumkloriidi (NaCl) või selle küllastunud lahusega ($A_w < 0,80$) vähemalt 30 järjestikuse päeva jooksul ümbritseva keskkonna temperatuuril vähemalt 20 °C

Soolamine fosfaadilisandiga kuiva soola (86,5 % NaCl, 10,7 % Na₂HPO₄ ja 2,8 % Na₃PO₄) või selle küllastunud lahusega ($A_w < 0,80$) vähemalt 30 järjestikuse päeva jooksul ümbritseva keskkonna temperatuuril vähemalt 20 °C

Soolamine tsitraadilisandiga soolaga (89,2 % NaCl, 8,9 % trinaatriumtsitraatdihüdraati ja 1,9% sidrunhappe monohüdraati (kõik massiprotsentides)), mille pH väärtus on 4,5, vähemalt 30 järjestikuse päeva jooksul ümbritseva keskkonna temperatuuril vähemalt 20 °C

10. Töötlemine sigade Aafrika katku puhul

Liha

Kuumtöötlemine hermeetiliselt suletud mahutis, et saavutada F_0 väärtuseks vähemalt 3

Kuumtöötlemine sisetemperatuurini vähemalt 80 °C

Kuumtöötlemine sisetemperatuurini vähemalt 70 °C vähemalt 30 minutit

Kuumtöötlemine hermeetiliselt suletud mahutis vähemalt 60 °C juures vähemalt 4 tundi

Konditustatud liha loomulik kääritsemine ja laagerdamine vähemalt 9 kuud (v.a seljatükkide puhul: vähemalt 140 päeva ja singi puhul: vähemalt 190 päeva), et saavutada A_w väärtus kuni 0,93 ja pH väärtus kuni 6

Kuivatamine pärast soolamist vähemalt 182 päeva

Kestad

Soolamine kuiva naatriumkloriidi (NaCl) või selle küllastunud lahusega ($A_w < 0,80$) vähemalt 30 järjestikuse päeva jooksul ümbritseva keskkonna temperatuuril vähemalt 20 °C

Soolamine fosfaadilisandiga kuiva soola (86,5 % NaCl, 10,7 % Na₂HPO₄ ja 2,8 % Na₃PO₄) või selle küllastunud lahusega ($A_w < 0,80$) vähemalt 30 järjestikuse päeva jooksul ümbritseva keskkonna temperatuuril vähemalt 20 °C

11. Töötlemine hobuste Aafrika katku puhul

Liha, kestad ja piim on ohutud kaubad.

12. Töötlemine lindude kõrge patogeensusega gripi puhul

Liha

Kuumtöötlemine hermeetiliselt suletud mahutis, et saavutada F_0 väärtuseks vähemalt 3

Kuumtöötlemine sisetemperatuurini vähemalt 70 °C

Kuumtöötlemine sisetemperatuurini vähemalt 65,0 °C vähemalt 42 sekundit

Kuumtöötlemine sisetemperatuurini vähemalt 60 °C vähemalt 507 sekundit

Munad

Kuumtöötlemine vähemalt sisetemperatuuri ettenähtud väärtuseni vähemalt ettenähtud aja jooksul:

Terve muna:

- täielikult kuumtöödeldud,
- 60 °C, 188 sekundit

Munasegud:

- täielikult kuumtöödeldud,
- 61,1 °C, 94 sekundit,
- 60 °C, 188 sekundit

Vedel munavalge:

- 56,7 °C, 232 sekundit,
- 55,6 °C, 870 sekundit

Tavaline või puhas munakollane:

- 60 °C, 288 sekundit

10 % lisatud soolaga munakollane:

- 62,2 °C, 138 sekundit

Kuivatatud munavalge:

- 67 °C, 20 tundi,
- 54,4 °C, 513 tundi.

13. Töötlemine Newcastle'i haiguse viiruse nakkuse puhul

Liha

Kuumtöötlemine hermeetiliselt suletud mahutis, et saavutada F_0 väärtuseks vähemalt 3

Kuumtöötlemine sisetemperatuurini vähemalt 70 °C

Kuumtöötlemine sisetemperatuurini 60 °C vähemalt 507 sekundit

Kuumtöötlemine sisetemperatuurini 57,8 °C vähemalt 63 minutit ja 18 sekundit

Munad

Kuumtöötlemine vähemalt sisetemperatuuri ettenähtud väärtuseni vähemalt ettenähtud aja jooksul:

Terve muna:

- täielikult kuumtöödeldud,
- 59 °C, 674 sekundit,
- 57 °C, 1 596 sekundit,

- 55 °C, 2 521 sekundit

Rikastatud muna:

- 62,2 °C, 3 minutit ja 30 sekundit,
- 61,1 °C, 6 minutit ja 12 sekundit

Suhkrustatud/soolatud muna:

- 63,3 °C, 3 minutit ja 30 sekundit,
- 62,2 °C, 6 minutit ja 12 sekundit

Vedel munavalge:

- 59 °C, 301 sekundit,
- 57 °C, 986 sekundit,
- 55 °C, 2 278 sekundit

Tavaline või puhas munakollane:

- 61,1 °C, 3 minutit ja 30 sekundit,
- 60 °C, 6 minutit ja 12 sekundit

10 % lisatud soolaga munakollane

- 55 °C, 176 sekundit

Kuivatatud munavalge:

- 57 °C, 50 tundi ja 24 minutit

* F_0 tähistab arvatud surmavat mõju bakterioosetele. F_0 väärtus 3 tähendab, et toote kõige külmemat kohta on piisavalt kuumutatud, et saavutada sama surmav toime nagu 121 °C (250 °F) juures kolmeminutilise kiire kuumutamise ja jahutamise vältel.

II osa

MEETODID PIIRANGUTSOONIST A-KATEGOORIA TAUDIDE LEVIKU RISKI MAANDAMISEKS LOOMSETE KÕRVALSAADUSTE JA NENDEST SAADUD TOODETE PUHUL

(osutatud artiklites 27, 35, 37, 51 ja 53)

Määruse (EL) nr 142/2011 järgmistes peatükkides ja lisades kirjeldatud järgmised töötlemise või muundamise meetodid:

1. Loomsetest kõrvalsaadustest saadud toodete töötlemine tavapäraste töötlemismeetoditega 1–5, millele on osutatud IV lisa III peatükis.
2. Muundamine või kompostimine vastavalt biogaasi muundamise või kompostimise tavapärastele muundamisparameetritele, millele on osutatud V lisa III peatüki 1. jaos.
3. Kahekordne kuumtöötlemine piimasaaduste või piimapõhiste toodete töötlemiseks, millele on osutatud X lisa II peatüki 4. jao 1. osa punktis B.
4. Kuumtöötlemine sõnniku töötlemiseks, millele on osutatud XI lisa I peatüki 2. jao punktis b.
5. Kuumtöötlemine lemmikloomatoidu (st töödeldud lemmikloomatoidu, koerte närimiskontide ning lõhna- ja maitsetugevdajate) valmistamiseks, millele on

- osutatud XIII lisa II peatüki punkti 3 alapunktis a ja punkti 3 alapunkti b alapunktides i, ii ja iii.
6. Hobuslaste veretoodete töötlemine ühe sellise töötluse abil (millele järgneb tõhususe kontroll), nagu on sätestatud XIII lisa IV peatüki punkti 2 alapunkti b alapunktis ii.
 7. Toornahkade töötlemine, millele on osutatud I lisa punktis 28; ning toornahkade töötlemine, millele on osutatud XIII lisa V peatüki punkti C alapunktis 2.
 8. Jahitrofeede töötlemine, millele on osutatud XIII lisa VI peatüki punktis C.
 9. Seaharjaste töötlemine, millele on osutatud XIII lisa VII peatüki punkti A alapunkti 2 alapunktis a.
 10. Villa ja karvade töötlemine, millele on osutatud XIII lisa VII peatüki punkti B kolmandas lõigus.
 11. Sulgede ja udusulgede töötlemine, millele on osutatud XIII lisa VI peatüki punktis C.
 12. Rasva derivaatide töötlemine, millele on osutatud XIII lisa XI peatüki punktides 1 ja 2.“
5. VIII LISA tabeli esimeses veerus asendatakse kolmandas reas tekst järgmisega:
 „Ladustamine pakendites või pallides lähimast puhangust vähemalt 2 km kaugusel asuvas kohas varjualuses ning sealt ei viida taimset söödamateryali ja põhku minema vähemalt enne nelja kuu möödumist artikli 15 kohase puhastamise ja desinfitseerimise lõpetamisest.“
6. IX, X ja XI lisa asendatakse järgmisega.

„IX LISA

PIIRANGUTSOONIST PÄRIT TOORE LIHA MÄRGISTAMINE

Spetsiaalsed tervise- ja identifitseerimismärgid

(osutatud artiklites 33 ja 49)

1. Spetsiaalne identifitseerimismärk, mis kantakse kaitsetsoonist pärit värskete kodulinnulihale, mis ei ole ette nähtud teise liikmesriiki viimiseks, nagu on osutatud käesoleva määruse artikli 33 lõike 1 punktis b, on määruse (EÜ) nr 853/2004 artikli 5 lõike 1 punktis b nimetatud identifitseerimismärk, millel on kaks täiendavat diagonaalset paralleelset joont, mis jätavad sellel oleva teabe täiesti loetavaks.
2. Käesoleva määruse artikli 33 lõike 2 punkti a ja artikli 49 lõike 2 punkti a kohaselt töötlemisettevõttes töötlemiseks ettenähtud värskete lihale kantav spetsiaalne tervisemärk või, kui see on asjakohane, spetsiaalne identifitseerimismärk on rakendusmääruse (EL) 2019/627 artiklis 48 ja II lisas nimetatud tervisemärk või, kui see on asjakohane, määruse (EÜ) nr 853/2004 II lisa I jaos nimetatud identifitseerimismärk, millel on täiendav diagonaalne rist, mis koosneb kahest sirgjoonest, mis lõikuvad templi keskel ja jätavad sellel oleva teabe täielikult loetavaks.

X LISA

MEETMETE KESTUS KAITSETSOONIS

(osutatud artiklis 39)

A-kategooria taudid	Meetmete miinimumkestus kaitsetsoonis (artikli 39 lõige 1)	Järelevalvemeetmete täiendav kestus kaitsetsoonis (artikli 39 lõige 3)
Suu- ja sõrataud	15 päeva	15 päeva
Veiste katku nakkus	21 päeva	9 päeva
Riftioru palaviku viiruse nakkus	30 päeva	15 päeva
Nodulaarse dermatiidi viiruse nakkus	28 päeva	17 päeva
<i>Mycoplasma mycoides subsp. mycoides SC</i> nakkus (veiste kontagioosne pleuropneumoonia)	90 päeva	Ei kohaldata
Lammaste ja kitsede rõuged	21 päeva	9 päeva
Väikemäletsejaliste katku viiruse nakkus	21 päeva	12 päeva
Kitsede nakkav pleuropneumoonia	45 päeva	Ei kohaldata
Hobuste Aafrika katk	12 kuud	Ei kohaldata
<i>Burkholderia mallei</i> nakkus (malleus)	6 kuud	Ei kohaldata
Sigade klassikaline katk	25 päeva	15 päeva
Sigade Aafrika katk	15 päeva	15 päeva
Lindude kõrge patogeensusega gripp	21 päeva	9 päeva
Newcastle'i haiguse viiruse nakkus	21 päeva	9 päeva

XI LISA

MEETMETE KESTUS JÄRELEVALVETSOONIS

(osutatud artiklites 55 ja 56)

A-kategooria taudid	Meetmete miinimumkestus järelevalvetsoonis
Suu- ja sõrataud	30 päeva
Veiste katku nakkus	30 päeva
Riftioru palaviku viiruse nakkus	45 päeva
Nodulaarse dermatiidi viiruse nakkus	45 päeva
<i>Mycoplasma mycoides subsp. mycoides SC</i> nakkus (veiste kontagioosne pleuropneumoonia)	90 päeva
Lammaste ja kitsede rõuged	30 päeva
Väikemäletsejaliste katku viiruse nakkus	33 päeva
Kitsede nakkav pleuropneumoonia	45 päeva
Hobuste Aafrika katk	12 kuud
<i>Burkholderia mallei</i> nakkus (malleus)	Ei kohaldata
Sigade klassikaline katk	40 päeva

Sigade Aafrika katk	30 päeva
Lindude kõrge patogeensusega gripp	30 päeva
Newcastle'i haiguse viiruse nakkus	30 päeva

“

7. XII lisa punkti 1 alapunktid a ja b asendatakse järgmistega:

„a) kliiniline läbivaatus ja laboriuuringute jaoks proovide võtmine peab hõlmama vastavalt asjakohasusele:

- i) loetellu kantud liikidesse kuuluvaid vesiviljelusloomi, kellel on asjaomase A-kategooria taudi tunnused,
- ii) vesiviljelusloomi, kes on hiljuti tõenäoliselt surnud kahtlustatud või kinnitust leidnud taudi tõttu,
- iii) vesiviljelusloomi, kelle puhul kahtlustatakse nakatumist A-kategooria taudiga;

b) kogutavate proovide miinimumarv on esitatud järgmises tabelis:

		Stsenaarium		
Loomade tüüp	Teade suurenenud suremuse kohta	Surmajärgsete tauditunnuste täheldamine	või	Epidemioloogilisel seasel või muudel asjaoludel põhinev kahtlus
Molluskid (kogu loom)	30	—		150
Koorikloomad	30	10		150
Kalad	30	10		150

“

8. XV lisa tabel 2 asendatakse järgmisega.

„Tabel 2

1. Järelevalve erikava, mis hõlmab loomatervise ülevaatusi ja ettevõtetes vesiviljelusloomadelt epizootilise vereloomeelundite nekroosi (EHN) avastamiseks proovide võtmist⁽¹⁾

Ettevõtte tüüp	Loomatervise ülevaatuste arv aastas	Proovivõttude arv aastas	Kalade arv valimis	
			Kasvatatavate kalade arv	Sugukarja kalade arv ⁽²⁾
a) Sugukarjaga ettevõtted	2	2	150 (esimene ja teine ülevaatus)	150 (esimene või teine ülevaatus)

b) Üksnes sugukarjaga ettevõtted	2	1	0	150 (esimene või teine ülevaatus)
c) Sugukarjata ettevõtted	2	2	150 (esimene ja teine ülevaatus)	0
Kalade maksimaalne arv koondproovis: 10				

- (1) Kaladelt tuleb laboriuuringute jaoks proove võtta, kui veetemperatuur on vahemikus 11–20 °C. Veetemperatuuri nõuet tuleb kohaldada ka loomatervise ülevaatuste puhul. Ettevõtetes, kus veetemperatuur ei tõuse aasta jooksul 11 °C-ni, tuleb proove võtta ja loomatervise ülevaatusi teha siis, kui veetemperatuur on kõrgeimal tasemel.
- (2) Sugukarjast võetud proovide hulka ei tohi kuuluda sugunäärmete vedelikud, niisk ega mari, kuna puuduvad tõendid selle kohta, et EHN põhjustaks reproduktiivsüsteemi infektsiooni.

2. Järelevalvetsoonis rakendatavate tõrjemeetmete kestus

A-kategooria taud	Järelevalve miinimumperioodid
<i>Mikrocytos mackini</i> infektsioon	3 aastat
<i>Perkinsus marinus</i> 'e infektsioon	3 aastat
Taura sündroomi viiruse infektsioon	2 aastat
Yellowheadi taudi viiruse infektsioon	2 aastat
Epizootiline vereloomeelundite nekroos	2 aastat

“.